

RIDGID
Gasoline Pressure Washer
Model Nos. RD80944
Replacement Parts List

RIDGID
Nettoyeur Haute Pression à Essence
Nos. de modèle RD80944
Liste des pièces de rechange

RIDGID
Lavadora de Presión de Gasolina
Modelo Núms. RD80944
Lista de piezas de repuesto

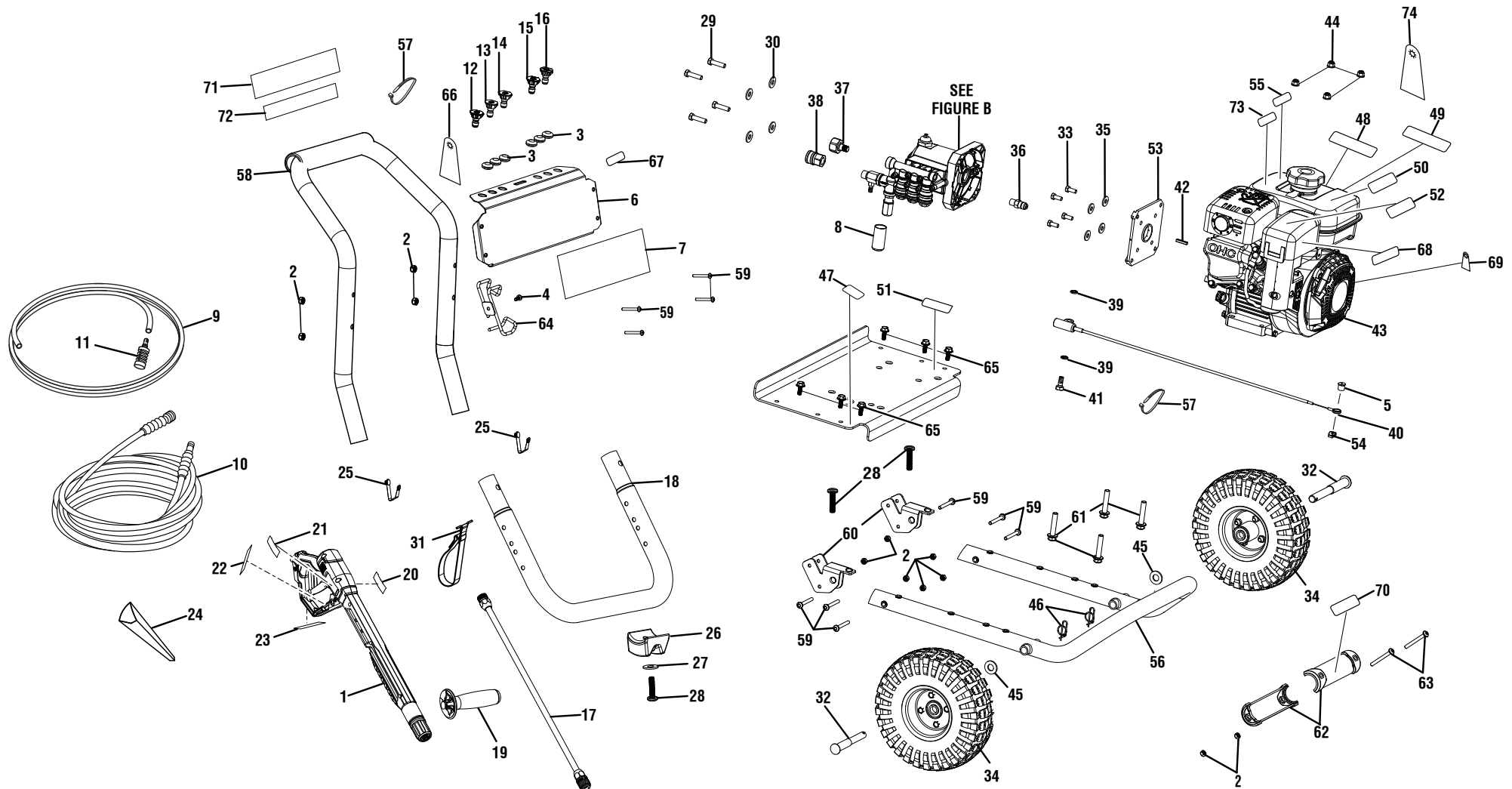


FIGURE A



RD80944 Gasoline Pressure Washer

KEYP/N	DESCRIPTION	QTY	KEYP/N	DESCRIPTION	QTY	KEYP/N	DESCRIPTION	QTY
1 308760027	Trigger Handle Assembly (Inc. Key Nos. 19-23)	1	25 308421004	Lock Button w/Spring Clip	2	52 940778005	Hot Muffler Label	1
2 678610006	Lock Nut (M6)	12	26 561307007	Wear Pad	1	53 638642001	Pump Flange.....	1
3 561383004	Rubber Grommets	6	27 638128004	Washer (1/4 in.)	1	54 524014001	Cable Clamp	1
4 660224013	Screw (M6 X16 mm, Phillips Pan Hd.)	1	28 660224009	Screw (M6 x 25 mm,T30 Torx Hd.) ...	3	55 941613004	Pressure Release Label	1
5 524013002	Swivel Bushing	1	29 661558001	Bolt (3/8-16 x 1-3/8 in., Hex Hd.).....	4	56 308471049	Main Frame Assembly	1
6 638671010	Metal Performance Panel & Nozzle Holder	1	30 638386002	Washer (3/8 in.)	4	57 900333015	Wire Tie.....	2
7 940779115	Performance Label	1	31 308350001	Hose Storage Strap	1	58 308638054	Handle Assmebly.....	1
8 570410002	Pump Unloader Cap	1	32 620598002	Axle.....	2	59 661503015	Bolt (M6 X 48 mm, T30 Torx Hd.) ...	10
9 561399003	Injection Hose.....	1	33 661557001	Bolt (5/16-24 x 3/4 in., Hex Hd.).....	4	60 638578002	Connector.....	2
10 308835037	High Pressure Hose (30 ft.).....	1	34 308451010	Wheel	2	61 660764002	Bolt (M8 x 40 mm, Flange Hd.)	4
11 308103015	Injection Hose Filter.....	1	35 638675002	Washer (5/16 in.).....	4	62 522951001	Lower Frame Cover	2
12 308697012	0 Deg Nozzle.....	1	36 678169004	Thermal Release Valve.....	1	63 661834002	Screw (M6 x 55 mm, T30 Torx Hd.) ..	2
13 308698012	15 Deg Nozzle.....	1	37 308692003	Garden Hose Coupler w/Filter	1	64 638701029	Wand Holder.....	1
14 308699012	25 Deg Nozzle.....	1	38 308661004	Quick Disconnect (Female).....	1	65 661505020	Bolt (M6 x 16 mm, Flange Hd.).....	6
15 308706011	Soap Nozzle.....	1	39 310928001	Seal.....	2	66 961039006	Nozzle Hang Tag.....	1
16 308700012	40 Deg Nozzle.....	1	40 310437002	Idle Down Assembly	1	67 940378015	Extra Nozzle Label.....	1
17 308494004	Spray Wand	1	41 660971005	Idle Down Bolt (M10 x 1.5 mm, Banjo).....	1	68 940639011	Idle Down Label.....	1
18 308774002	Rear Frame Assembly (Inc. Key Nos. 25-28)	1	42 678793001	Output Shaft Key (27 mm)	1	69 940889005	Oil Dipstick Hang Tag	1
19 521830002	Auxiliary Handle Assembly	1	43 **	Subaru, SP170 Horizontal Engine	1	70 940705227	Logo Label	1
20 940654061	Trigger Handle Warning Label	1	44 678774002	Lock Nut (M8)	4	71 940617133	Quick Start Label.....	1
21 940726009	Trigger Handle Label.....	1	45 638275002	Washer (1/2 in.)	2	72 941486013	Inquires Label	1
22 940786002	Trigger Handle Max Pressure Label	1	46 678899001	Hitch Pin	2	73 940899002	Do Not Mix Label.....	1
23 940654058	Trigger Handle Warning Label	1	47 940947003	Combustion Warning Label	1	74 940473012	Notice Hang Tag	1
24 519314001	Funnel	1	48 940654269	Danger Label (English).....	1	Not Shown:		
			49 940654270	Danger Label (French)	1	* Oil (SAE 30 or SAE 10W30)		
			50 940872003	E-85 Label	1	990000869	Operator's Manual	
			51 940871010	Check Oil Label	1	990000871	Assembly Guide	

* Standard Hardware Item – May Be Purchased Locally

** Parts available at your local Subaru Robin dealer



RD80944 Nettoyer Haute Pression à Essence

PIÈCE RÉF.	DESCRIPTION	QTÉ	PIÈCE RÉF.	DESCRIPTION	QTÉ	PIÈCE RÉF.	DESCRIPTION	QTÉ
1 308760027	Ensemble poignée de gâchette (incl. lég. réf. 19-23).....1		26 561307007	Porter le coussin1		53 638642001	Flasque à Pompe1	
2 678610006	Écrou de blocage (M6)12		27 638128004	Rondelle (1/4 po)1		54 524014001	Serre-câble.....1	
3 561383004	Rondelles isolantes de caoutchouc6		28 660224009	Vis (M6 x 25 mm, T30 à tête torx)3		55 941613004	Étiquette du dispositif de relâchement de la pression1	
4 660224013	Vis (M6 x 16 mm, tête trans.)1		29 661558001	Boulon (3/8-16 x 1-3/8 po, tête hex.)4		56 308471049	Ensemble cadre principal.....1	
5 524013002	Douille de pivot1		30 638386002	Rondelle (3/8 po)4		57 900333015	Attache2	
6 638680004	Plaque de logo1		31 308350001	Rangement de tuyau de sangle1		58 308638054	Ensemble de poignée1	
7 940779115	Étiquette de démarrage1		32 620598002	Essieu2		59 661503015	Boulon (M6 x 48 mm, tête hex.)6	
8 570410002	Capuchon de déchargeur1		33 661557001	Boulon (5/16-24 x 3/4 po, tête hex.)4		60 638578002	Connecteur.....2	
9 561399003	Flexible d'injection1		34 308451010	Roue2		61 660764002	Boulon (M8 x 40 mm, tête flasque)4	
10 308835037	Flexible haute pression (30 pi).....1		35 638675002	Rondelle (5/16 po)4		62 522951001	Couvercle cadre inférieure2	
11 308103015	Filtre à flexible d'injection.....1		36 678169004	Soupape de décharge thermique.....1		63 661834002	Vis (M6 x 55 mm, T30 à tête torx)2	
12 308697012	0° buse1		37 308692003	Jardin flexible raccord avec/filtre1		64 638701029	Support de lance.....1	
13 308698012	Buse à 15°1		38 308661004	Connecteur rapide (raccord femelle).....1		65 661505020	Boulon (M6 x 16 mm, tête flasque)6	
14 308699012	Buse à 25°1		39 310928001	Joint d'étanchéité.....2		66 961039006	Étiquette attachée de buse1	
15 308706011	Buse Soap Blaster1		40 310437002	Dispositif de fonctionnement au ralenti.....1		67 940378015	Étiquette de buse supplémentaires1	
16 308700012	Buse à 40°1		41 660971005	Boulon du dispositif de fonctionnement au ralenti (spéciale)1		68 940639011	Étiquette de du ralenti.....1	
17 308494004	Lance de pulvérisation1		42 678793001	Sortir la clé d'arbre (27 mm).....1		69 940889005	Étiquette de jauge d'huile1	
18 308774002	Ensemble de tube de support de arrière (incl. lég. réf. 25-28).....1		43 **	Subaru SP170, horizontale Moteur.....1		70 940705227	Étiquette de logo.....1	
19 521830002	Ensemble poignée auxiliaire.....1		44 678774002	Écrou de blocage (M8 x 1.25 mm)4		71 940617133	Étiquette de démarrage rapide1	
20 940654061	Étiquette d'avertissement de la protection à gâchette1		45 638275002	Rondelle (1/2 po.)2		72 941486013	Étiquette de s'enquiert1	
21 940726009	Étiquette poignée de gâchette.....1		46 678899001	Goupille de sûreté2		73 940899002	Étiquette de pas de mélange huile.....1	
22 940786002	Étiquette de poignée à gâchette maximale pression1		47 940947003	Étiquette d'avertissement de combustion1		74 638662029	Plaque moteur.....1	
23 940654058	Étiquette d'avertissement de la protection à gâchette (français/espagnol).....1		48 940654269	Plaquette de danger (anglais)1		Pas illustré :		
24 519314001	Entonnoir.....1		49 940654270	Plaquette de danger (français)1		* Huile (SAE 30 ou SAE 10W30)		
25 308421004	Bouton de verrouillage w/agrafe à ressort2		50 940872003	Étiquette de E 85.....1		990000869	Manuel d'utilisation	
			51 940871010	Étiquette de vérification du niveau d'huile1		990000871	Guide de assemblage	
			52 940778005	Étiquette d'échappement chaud.....1				

* Article de boulonnerie standard – En vente dans les magasins locaux

** Pièces en vente chez les concessionnaires Subaru Robin

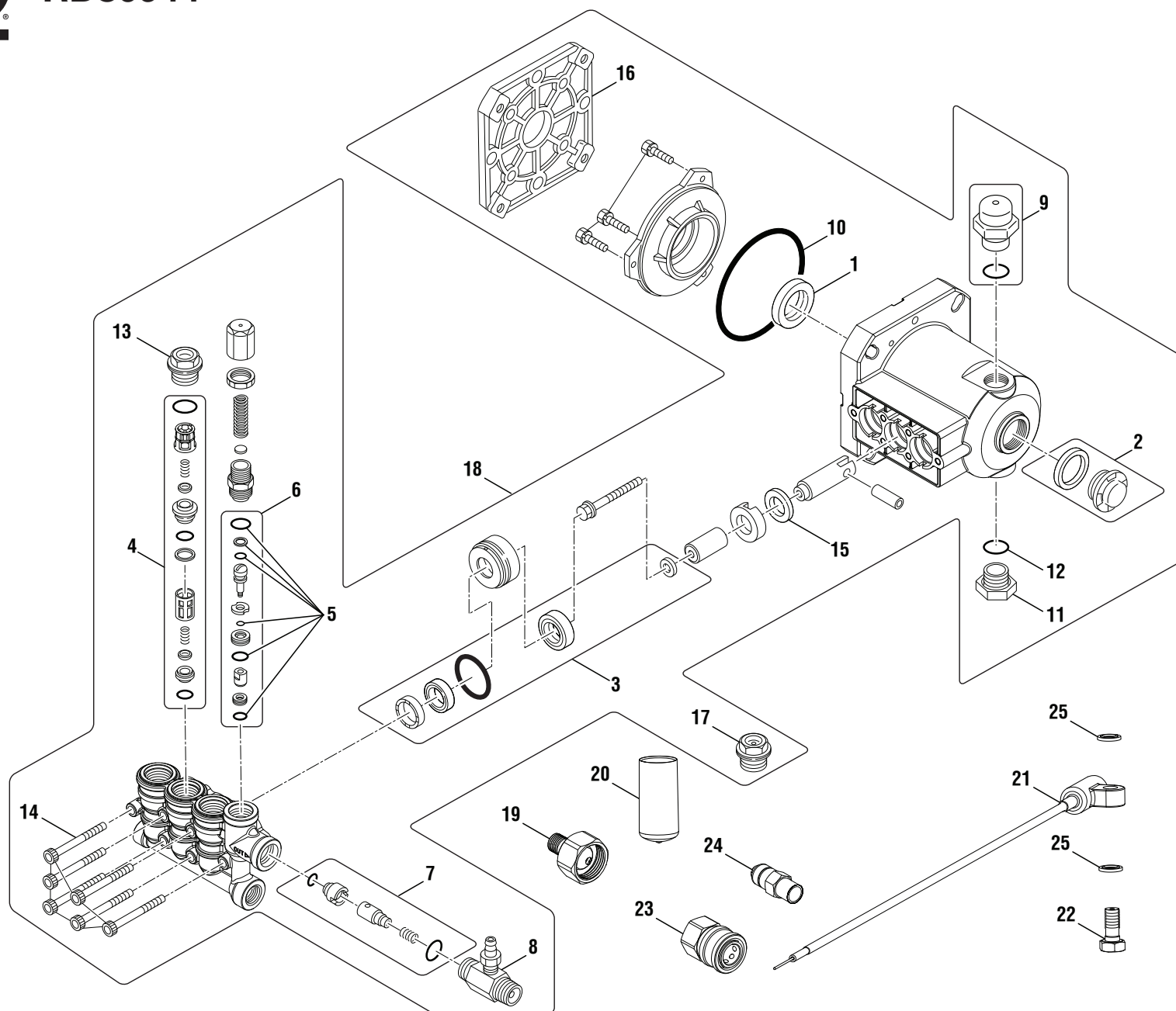


RD80944 Lavadora de Presión de Gasolina

REF. N/P	DESCRIPCIÓN	CANT.	REF. N/P	DESCRIPCIÓN	CANT.	REF. N/P	DESCRIPCIÓN	CANT.
1 308760027	Conjunto de mango del gatillo (incl. núm. ref. 19-23)	1	27 638128004	Arandela (1/4 pulg.)	1	54 524014001	Grampa del cable	1
2 678610006	Tuerca de seguridad (M6)	12	28 660224009	Tornillo (M6 x 25 mm, T30 cab. de torx)	3	55 941613004	Etiqueta de liberación de presión	1
3 561383004	Anillos protectores de caucho	4	29 661558001	Perno (3/8-16 x 1-3/8 pulg., cab. hex.) ...	4	56 308471049	Conjunto del armazón principal	1
4 660224013	Tornillo (M6 x 16 mm, cab. de botón hex.)	1	30 638386002	Arandela (3/8 pulg.)	4	57 900333015	Amarre de alambre	2
5 524013002	Buje del eslabón giratorio	1	31 308350001	Tira de alojamiento de la manguera	1	58 308638054	Conjunto de mango	1
6 638680004	Placa de logo	1	32 620598002	Eje 2	1	59 661555002	Perno (M6 x 48 mm, T30 cab. de torx)	10
7 940779115	Etiqueta de rendimiento	1	33 661557001	Perno (5/16-24 x 3/4 pulg., cab. hex.)	4	60 638578002	Conector	2
8 570410002	Tapa del descargador	1	34 308451010	Rueda	2	61 660764002	Perno (M8 x 55 mm, cabeza de brida)	4
9 561399003	Manguera de inyección	1	35 638675002	Arandela (5/16 pulg.)	4	62 522951001	Tapa inferior de bastidor del mango	2
10 308835037	Manguera de alta presión (30 pies)	1	36 678169004	Válvula de descarga térmica	1	63 661864002	Tornillo (M6 x 55 mm, T30 cab. de torx)	2
11 308103015	Filtro de la manguera de inyección	1	37 308692003	Inyección para jardín conector con filtro. 1	1	64 638701029	Soporte del rociador	1
12 30869701	20° boquilla	1	38 308661004	Conector rápido (conector hembra)	1	65 638677006	Perno (M6 x 16 mm, cabeza de brida) ...	6
13 308698012	15° boquilla	1	39 310928001	Sello	2	66 961039006	Etiqueta colgante de boquilla	1
14 308699012	25° boquilla	1	40 310437002	Conjunto de funcionamiento en ralentí ...	1	67 620505001	Extra etiqueta de la boquilla	1
15 308706011	Boquilla Soap Blaster	1	41 660971005	Perno de funcionamiento en ralentí (especial)	1	68 940639011	Etiqueta disminución de la velocidad de tensora	1
16 308700012	40° boquilla	1	42 678793001	Llave del eje de salida (27 mm)	1	69 940889005	Etiqueta perno de drenaje de aceite	1
17 308494004	Tubo rociador	1	43 **	Subaru SP170, horizontal motor	1	70 940705227	Etiqueta del logotipo	1
18 308774002	Rear Frame Assembly (Inc. Key Nos. 25-28)	1	44 678774002	Tuerca de seguridad (M8 x 1.25 mm)	4	71 940617133	Etiqueta de arranque rapido	1
20 940654061	Etiqueta de guardia de mango de gatillo	1	45 638275002	Arandela (1/2 pulg.)	2	72 941486013	Etiqueta de pregunta	1
21 940726009	Etiqueta mango del gatillo	1	46 678899001	Pasador del enganche	2	73 940899002	Etiqueta del no mezcle con aceite la gasolina	1
22 940786002	Etiqueta de mango de gatillo calificación max.	1	47 940947003	Etiqueta de advertencia de combustión	1	74 940473012	Etiqueta colgante de notificación	1
23 940654058	Etiqueta de guardia de mango de gatillo (francés/español)	1	48 940654269	Etiqueta de peligro (inglés)	1	No Se Ilustra: * Aceite (sae 30 o sae 10W30) 990000869 Manual del operador 990000871 Guía para armado		
24 519314001	Embudo	1	49 940654270	Etiqueta de peligro (francés)	1			
25 308421004	Botón del seguro clip de resorte	2	50 940872003	Etiqueta de E-85	1			
26 561307007	Lleve almohadilla	2	51 940871010	Etiqueta de comprobación del nivel de aceite	1			
			52 940778005	Etiqueta del silenciador caliente	1			
			53 638642001	Brida del bomba	1			

* Artículo estándar de ferretería – Puede adquirirse en la localidad

** Piezas disponibles en cualquier concensionario local de productos Subaru Robin



**RD80944****FIGURE B - 4GXT27**

KEY	P/N	DESCRIPTION	QTY	PIÈCE RÉF.	DESCRIPTION	QTÉ	REF.	N/P	DESCRIPCIÓN	CANT.	
1	570742069	Oil Seal	1	1	570742069	Joint d'huile.....	1	1	570742069	Aceite el sello	1
2	308688007	Gauge.....	1	2	308688007	Jauge	1	2	308688007	Escala	1
3	120971001	Seal Kit	3	3	120971001	Ensemble de joints.....	3	3	120971001	Kit del sello	3
4	310866003	Valve Assembly	3	4	310866003	Module de la valve	3	4	310866003	Conjunto de válvula.....	3
5	120971002	O-Ring Kit.....	1	5	120971002	Ensemble de joint torique	1	5	120971002	Fuego de junta tórica	1
6	120971004	Unloader Kit.....	1	6	120971004	Kit de déchargeur.....	1	6	120971004	Juego del descargador.....	1
7	120971003	Check Valve Kit	1	7	120971003	Kit de clapet anti-retour	1	7	120971003	Válvula de retención	1
8	310735003	Fixed Injector.....	1	8	310735003	Fixe d'injecteur.....	1	8	310735003	Inyector fijo.....	1
9	310438002	Oil Fill Cap w/O-Ring.....	1	9	310438002	Orifice de remplissage d'huile, avec joint torique capuchon	1	9	310438002	Orificio de llenado para aceite con junta tórica tapa.....	1
10	570742070	O-Ring	1	10	570742070	Joint torique.....	1	10	570742070	Junta tórica.....	1
11	526472001	Drain Plug	1	11	526472001	Bouchon de vidange.....	1	11	526472001	Tapón de drenaje.....	1
12	561384011	O-Ring	1	12	561384011	Joint torique.....	1	12	561384011	Junta tórica.....	1
13	526473001	Plug	2	13	526473001	Bouchon.....	2	13	526473001	Tapón.....	2
14	673205001	Bolt	6	14	673205001	Boulon.....	6	14	673205001	Perno	6
15	570763007	Oil Seal	1	15	570763007	Joint d'huile.....	1	15	570763007	Aceite el sello	1
16	638642001	Pump Flange	1	16	638642001	Flasque à pompe	1	16	638642001	Brida del bomba.....	1
17	638054001	Idle Down Plug	1	17	638054001	Ensemble de commande d'accélérateur	1	17	638054001	Conjunto de control del acelerador.....	1
18	308694026	Pump Assembly (4GXT27, Inc. Key Nos. 1-17).....	1	18	308694026	Ensemble de pompe (4GXT27, incl. lég. réf. 1-17)	1	18	308694026	Conjunto de la bomba (4GXT27, incl. núm. ref. 1-17).....	1
19	308692003	Garden Hose Coupler w/Filter.....	1	19	308692003	Connecteur de tuyau d'arrosage / élément filtrant.....	1	19	308692003	Acoplador de manguera de jardín / filtro.....	1
20	570410002	Unloader Cap	1	20	570410002	Tapa de déchargeur	1	20	570410002	Capuchon del descargador.....	1
21	310347002	Throttle Control Assembly.....	1	21	310347002	Ensemble de commande d'accélérateur	1	21	310347002	Vent Cap de ventilación.....	1
22	660971005	Bolt (M10 x 1.5 in., Special).....	1	22	660971005	Boulon (M10 x 1,5 po, spécial)	1	22	660971005	Conjunto de control del acelerador.....	1
23	308661004	Quick Connect (3/8 in.).....	1	23	308661004	Connexion rapide (3/8 po)	1	23	308661004	Perno (M10 x 1,5 pulg., especial).....	1
24	678169004	Thermal Release Valve	1	24	678169004	Soupape thermique	1	24	678169004	Válvula de liberación térmica	1
25	310928001	Compression Seal	2	24	678169004	Soupape thermique	1	25	310928001	Sello de compresión.....	2
				25	310928001	Joint Compression.....	2				